

CHAMBRE DES COMMUNES

Le mardi 19 juin 1973

La séance est ouverte à 2 heures.

[Français]

QUESTION DE PRIVILÈGE

M. CHRÉTIEN—FÉLICITATIONS À M^{lle} BOURASSA POUR AVOIR GAGNÉ LE TOURNOI DE GOLF «LA CANADIENNE»

L'hon. Jean Chrétien (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien): Monsieur le président, je pose la question de privilège. Je voudrais que les honorables députés s'unissent à moi pour offrir nos félicitations les plus sincères à M^{lle} Jocelyne Bourassa, de Shawinigan, qui a gagné le tournoi professionnel féminin de golf «La Canadienne», hier, à Montréal.

AFFAIRES COURANTES

[Traduction]

LES PÊCHES

DÉPÔT DU TEXTE DE L'ACCORD CANADO-AMÉRICAIN SUR LES PRIVILÈGES RÉCIPROQUES CONCERNANT LA PÊCHE

L'hon. Jack Davis (ministre des Pêches): Monsieur l'Orateur, en conformité de l'article 41(2) du Règlement, j'aimerais déposer, dans les deux langues officielles, l'accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique sur les privilèges réciproques concernant la pêche dans certaines régions au large de leurs côtes.

* * *

LA CHAMBRE DES COMMUNES

LA PUBLICATION EN APPENDICE AU HANSARD DU DISCOURS DE MADAME INDIRA GANDHI, PREMIER MINISTRE DE L'INDE

L'hon. Otto E. Lang (ministre de la Justice): Monsieur l'Orateur, en raison de la séance de la Chambre tenue plus tôt ce matin, si la Chambre y consent, j'aimerais proposer, appuyé par M. Macdonald (Rosedale), que le discours que madame Indira Gandhi a prononcé plus tôt ce matin devant les membres du Sénat et de la Chambre des communes ainsi que la présentation et les adresses connexes soient imprimés en appendice au hansard d'aujourd'hui et fassent ainsi partie du compte rendu de la Chambre.

M. l'Orateur: Les députés ont entendu la motion. Plaît-il à la Chambre d'adopter ladite motion?

Des voix: D'accord.

(La motion est adoptée.)

LES RESSOURCES ÉNERGÉTIQUES

DÉPÔT DU RÈGLEMENT AFFÉRENT À LA LOI SUR L'OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE RELATIVEMENT À L'ESSENCE ET AU MAZOUT

L'hon. Donald S. Macdonald (ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources): Monsieur l'Orateur, en conformité de l'article 41(2) du Règlement, je dépose, dans les deux langues officielles, le règlement afférent à la loi sur l'Office national de l'énergie relativement à l'essence et au mazout.

* * *

[Français]

LA SITUATION ÉCONOMIQUE

L'INFLATION—RECOURS À L'ARTICLE 43 DU RÈGLEMENT

M. Eudore Allard (Rimouski): Monsieur le président, en vertu de l'article 43 du Règlement, je demande le consentement unanime de la Chambre pour discuter d'une question très urgente.

Étant donné la situation économique de plus en plus critique à cause de la hausse continue des prix, je propose, appuyé par le député de Champlain (M. Matte):

Que le gouvernement étudie la possibilité d'augmenter le pouvoir d'achat des consommateurs par la distribution d'un dividende social et l'application d'un escompte compensé, ou d'autres moyens appropriés qui favoriseraient la production à un juste prix, permettant ainsi aux consommateurs de bénéficier des biens et des services, et au gouvernement de mieux contrôler l'économie du pays.

M. l'Orateur: La Chambre a entendu la motion de l'honorable député. En vertu de l'article 43 du Règlement, cette motion requiert le consentement unanime de la Chambre. Y a-t-il consentement unanime?

Des voix: Oui.

Des voix: Non.

M. l'Orateur: Il n'y a pas consentement unanime; la motion ne peut donc pas être proposée.

● (1410)

LES EFFETS DE LA MAJORATION DES TAUX D'INTÉRÊT—RECOURS À L'ARTICLE 43 DU RÈGLEMENT

M. Henry Latulippe (Compton): Monsieur le président, en vertu de l'article 43 du Règlement, je demande le consentement unanime de la Chambre afin de proposer une motion.

Vu la nécessité de stabiliser l'économie canadienne, vu l'augmentation des taux d'intérêt de la Banque du Canada et des banques à charte, et vu les conditions économiques démesurées que cela crée au sein de la collectivité, je propose, appuyé par l'honorable député de Champlain (M. Matte):

Que la Chambre étudie l'essence même de notre économie et quels seront les effets sur l'économie canadienne de la hausse des taux d'intérêt, cause de nos nombreux maux économiques qui